

BVGer C-3882/2010 vom 3. Dezember 2010

Bundesverwaltungsgericht, 2010-12-03, IT

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_C-3882_2010

FR: TAF C-3882/2010 du 3 décembre 2010

IT: TAF C-3882/2010 del 3 dicembre 2010

Regeste

Affiliazione obbligatoria all'istituto collettore

Erwägungen

E. 1

Il 14 maggio 2010, la Fondazione istituto collettore LPP, Agenzia regionale della Svizzera italiana, ha deciso l'affiliazione della ricorrente alla Fondazione stessa con effetto retroattivo al 1° aprile 2009.

E. 2

Il 29 maggio 2010, l'insorgente ha interposto ricorso contro la menzionata decisione dinanzi al Tribunale amministrativo federale (TAF) mediante il quale ha contestato il punto 2 del dispositivo della decisione impugnata concernente i costi, di fr. 825.--, posti a suo carico.

E. 3

Riservate le eccezioni - non realizzate nel caso di specie - di cui all'art. 32 della legge del 17 giugno 2005 sul Tribunale amministrativo federale (LTAF, RS 173.32), questo Tribunale giudica, in virtù dell'art. 31 LTAF in combinazione con l'art. 33 lett. h LTAF, i ricorsi contro le decisioni, ai sensi dell'art. 5 della legge federale del 20 dicembre 1968 sulla procedura amministrativa (PA, RS 172.021), rese dalla Fondazione istituto collettore LPP in materia d'affiliazione obbligatoria.

E. 4

Nella risposta al ricorso del 6 settembre 2010, l'autorità inferiore ha proposto la riezione del gravame.

E. 5

Con scritto del 30 novembre 2010, l'insorgente ha comunicato a questo Tribunale di ritirare il ricorso interposto il 29 maggio 2010.

E. 6

Da quanto esposto, discende che il ricorso va stralciato dai ruoli, essendo venuto meno l'interesse degno di protezione della ricorrente all'annullamento o alla modificazione della decisione impugnata.

E. 7

Il giudice dell'istruzione decide quale giudice unico lo stralcio dal ruolo delle cause divenute prive d'oggetto (art. 23 cpv. 1 lett. a LTAF).

E. 8

Per eccezione, non si prelevano spese processuali (art. 63 cpv. 1 e cpv. 5 PA nonché art. 6 lett. a del regolamento sulle tasse e sulle spese ripetibili nelle cause dinanzi al Tribunale amministrativo federale del 21 febbraio 2008 [TS-TAF, RS 173.320.2]).

E. 9

Visto quanto precede, non si giustifica l'attribuzione di spese ripetibili (art. 15 TS-TAF in combinazione con l'art. 7 TS-TAF; DTF 109 V 234). (dispositivo alla pagina seguente)

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.